

Zmluva o vzájomnej spolupráci

uzatvorená podľa § 51 zákona č. 40/1964 Zb. Občiansky zákonník, v znení neskorších právnych predpisov (ďalej len ako „Zmluva“)

Zmluvné strany:

Nemocnica Komárno s. r. o.

so sídlom: Mederčská 39, 945 05 Komárno

IČO: 50 828 371

Spoločnosť zapísaná v obchodnom registri Okresného súdu Nitra, oddiel Sro, vložka č.: 45715/N

(ďalej aj ako „NKO“)

a

COMORRA SERVIS

so sídlom: Športová 1, 945 01 Komárno

IČO: 44 191 758

príspevková organizácia

(ďalej len ako „COMORRA SERVIS“)

(NKO a COMORRA SERVIS ďalej aj ako „Zmluvné strany“)

I.

Predmet a účel zmluvy

1. Predmetom spolupráce je záväzok COMORRA SERVIS poskytovať ubytovanie a služby súvisiacich s ubytovaním pre pacientov NKO, ktorí budú prichádzať do NKO za účelom vyšetrenia a ožarovania zo vzdialenejších okresov a to v ubytovacom zariadení v správe COMORRA SERVIS: HOTEL PANORAMA, Športová 1, 945 01 Komárno.

II.

Doba platnosti zmluvy

1. Táto zmluva sa uzatvára na dobu určitú, a to od dňa 16.04.2020 do dňa 31.12.2020.
2. Zmluvný vzťah založený touto Zmluvou môže byť ukončený aj:
 - a) dohodou zmluvných strán
 - b) výpoveďou ktorejkoľvek zmluvnej strany bez uvedenia dôvodov. Výpovedná lehota je 1 mesiac a začína plynúť prvým dňom kalendárneho mesiaca nasledujúceho po doručení výpovede druhej zmluvnej strane.

III.

Cena a platobné podmienky

1. Zmluvné strany sa dohodli na cene za ubytovanie vrátane služieb s týmto spojených v sume 15,55 EUR (slovom: pätnásť eur 55/100) za osobu a noc (ďalej len ako „cena“), z ktorej ceny
 - NKO bude hradíť COMORRA SERVIS sumu 5,55 EUR (slovom päť eur 55/100)

- Ubytovaní pacienti NKO budú hradit' COMORRA SERVIS sumu 10,- EUR (slovom desať eur).
- 2. Cena je vyjadrená bez DPH. Do ceny je zahrnutá mestská daň za ubytovanie, ktorej výška je určená VZN mesta Komárno v sume vo výške 0,55 EUR (päťdesiatpäť eurocentov).
- 3. Ubytovaní pacienti NKO sú povinní uhradiť na nich pripadajúcu časť ceny uvedenú v ods. 1 tohto článku tejto Zmluvy bezodkladne pred ubytovaním.
- 4. NKO je povinná uhradiť na ňu pripadajúcu časť ceny uvedenú v ods. 1 tohto článku tejto Zmluvy do 30 dní po doručení faktúry za príslušný mesiac od **COMORRA SERVIS**.

IV.

Práva a povinnosti zmluvných strán

1. COMORRA SERVIS sa zaväzuje poskytnúť pacientom NKO ubytovanie v priestoroch, ktoré sú v stave spôsobilom na riadne užívanie, zabezpečiť pacientom NKO nerušený výkon práv súvisiacich s ubytovaním a vytvárať pacientom NKO podmienky vhodné na odpočinok vzhľadom na charakter NKO poskytovanej zdravotnej starostlivosti uvedenej v účele tejto Zmluvy.
2. Zmluvné strany sa zaväzujú vzájomne si poskytovať potrebnú súčinnosť k riadnemu plneniu tejto zmluvy, bez zbytočného odkladu si oznamovať všetky dôležité skutočnosti, ktoré majú rozhodný význam alebo by mohli mať rozhodný význam pre vzájomnú spoluprácu.
3. NKO určuje ako kontaktnú osobu pre plnenie tejto zmluvy:
meno a priezvisko: Beátu Farkasovu, tel. č.: 0918 717 739
e-mailová adresa : beata.farkasova@nemocnicakomarno.sk
4. COMORRA SERVIS určuje ako kontaktnú osobu pre plnenie tejto zmluvy:
meno a priezvisko: Dana Vasová, tel. č.: 0357778719
e-mailová adresa: info@panoramakn@sk
V prípade zmeny kontaktnej osoby si zmluvné strany písomne oznámia zmenu bez potreby písomného dodatku k tejto zmluve.
5. Dispozície k vyťažovaniu ubytovacích miest za NKO bude poskytovať kontaktná osoba uvedená v ods. 2 tohto článku Zmluvy prostredníctvom e-mailu. Prihlásenie podľa predchádzajúcej vety sa bude posielat' na e-mail kontaktnej osoby uvedenej v ust. ods. 3 tohto článku Zmluvy.
6. Všetky informácie a oznámenia COMORRA SERVIS súvisiace s touto Zmluvou sa budú posielat' na e-mail kontaktnej osoby uvedenej v ods. 3 tohto článku Zmluvy.
7. COMORRA SERVIS je povinná raz do týždňa zasielať NKO zoznam ubytovaných pacientov NKO (v rozsahu meno, priezvisko,) spolu s informáciami o dĺžke pobytu.
8. NKO je povinná odsúhlasiť menné zoznamy ubytovaných pacientov NKO podľa ods. 6 tohto článku tejto Zmluvy, pričom odsúhlasené menné zoznamy budú podkladom pre fakturáciu podľa čl. III tejto Zmluvy. NKO je povinná menný zoznam ubytovaných pacientov NKO za celý mesiac odsúhlasiť najneskôr do 5. pracovného dňa nasledujúceho mesiaca. V prípade

neobdržania súhlasu NKO v stanovenej lehote má sa za to, že menný zoznam ubytovaných pacientov NKO je správny.

9. COMORRA SERVIS môže ukončiť zmluvný vzťah s ubytovaným pacientom, ak dotyčná osoba aj napriek upozorneniu hrubo porušuje ustanovenia ubytovacieho poriadku. Zmluvné strany sa dohodli, že COMORRA SERVIS bude priebežne oznamovať NKO hrubé a opakované porušenia ubytovacieho poriadku zo strany ubytovaných pacientov NKO.
10. Zmluvné strany sa zaväzujú, že bez predchádzajúceho písomného súhlasu druhej zmluvnej strany žiadnu zo svojich pohľadávok, ktorú na základe tejto Zmluvy evidujú voči sebe navzájom a žiadnu jej časť alebo jej príslušenstvo jednostranne nezapočítajú, nepostúpia tretej osobe, nezatažia záložným právom ani ju nepostúpia zabezpečovacím postúpením pohľadávky.
11. COMORRA SERVIS jeho zamestnanci ako aj kontaktné osoby podľa článku IV. tejto Zmluvy, ktoré plnia predmet tejto Zmluvy, sa zaväzujú zachovávať mlčanlivosť o všetkých skutočnostiach, údajoch a informáciách, dokumentoch týkajúcich sa NKO a ubytovaných pacientov NKO, o ktorých sa dozvedel alebo ktoré získal v súvislosti s plnením predmetu tejto Zmluvy alebo v súvislosti s ňou. COMORRA SERVIS sa zaväzuje neposkytovať správy, listy, rady a iné dôverné informácie získané od NKO alebo ubytovaných pacientov NKO tretím osobám. Táto povinnosť trvá aj po zániku tejto Zmluvy.
12. COMORRA SERVIS sa zaväzuje, že v prípade spracovávaní osobných údajov ubytovaných pacientov NKO, bude postupovať v zmysle Nariadenia Európskeho parlamentu a Rady EÚ č. 2016/679 z 27. apríla 2016 o ochrane fyzických osôb pri spracúvaní osobných údajov a voľnom pohybe takýchto údajov, ktorým sa zrušuje smernica 95/46/ES v spojení so zákonom č. 18/2018 Z. z. o ochrane osobných údajov v znení neskorších predpisov, pri dodržaní nasledovných podmienok:
 - COMORRA SERVIS je oprávnený začať so spracúvaním osobných údajov v mene NKO odo dňa účinnosti tejto Zmluvy;
 - účel spracúvania osobných údajov: riadne a včasné plnenie predmetu tejto Zmluvy;
 - názov informačného systému a zoznam osobných údajov, ktoré sa budú spracúvať: Osobné údaje spracúvané v informačnom systéme NKO, v rozsahu titul, meno, priezvisko a ďalšie údaje nevyhnutné k plneniu predmetu tejto Zmluvy;
 - okruh dotknutých osôb: ubytovaní pacienti NKO;
 - podmienky spracúvania osobných údajov: COMORRA SERVIS bude vykonávať spracúvanie osobných údajov na prostriedkoch informačných technológií a tiež manuálne – v listinnej forme;
 - povolené operácie s osobnými údajmi: táto Zmluva oprávňuje COMORRA SERVIS vykonávať všetky potrebné operácie nevyhnutné na dosiahnutie účelu tejto zmluvy, najmä zhromažďovanie, zaznamenávanie, usporadúvanie, prepracúvanie, vyhľadávanie, prehliadanie, preskupovanie, kombinovanie, premiestňovanie, využívanie, uchovávanie, kopírovanie, poskytovanie, likvidácia osobných údajov.
13. Ak je v tejto Zmluve stanovený osobitný spôsob komunikácie vo vzťahu k určitej záležitosti, tento spôsob komunikácie je pre Zmluvné strany záväzný bez ohľadu na tento článok. Všetky ostatné oznámenia, žiadosti, požiadavky a ostatná komunikácia, ktoré sa vyžadujú alebo sú v tejto Zmluve inak predpokladané, musia byť v písomnej forme, v slovenskom jazyku, a budú sa doručovať jedným alebo viacerými z nasledujúcich spôsobov, pričom sa budú považovať za riadne doručené, ak:
 - budú doručované osobne, pri prijatí alebo odmietnutí prevzatia;

- budú zasielané elektronickou poštou (e-mailom), v momente, kedy systém elektronickej pošty odosielateľa alebo príjemcu pošle na e-mailovú adresu odosielateľa potvrdenie o doručení elektronickej pošty do systému elektronickej pošty príjemcu; alebo
- budú doručované kuriérskou službou alebo ako doporučená zásielka, prevzatím, odmietnutím prevzatia alebo prvý pracovný deň po tom, čo kuriérska služba alebo pošta vráti komunikáciu odosielaajúcej strane ako nedoručiteľnú.

Všetky oznámenia, žiadosti, požiadavky a ostatná komunikácia budú adresované na príslušné adresy Zmluvných strán uvedené v záhlaví tejto Zmluvy alebo na také iné adresy alebo čísla, ktoré si Zmluvné strany navzájom oznámia podľa tohto článku.

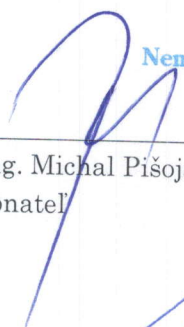
V.

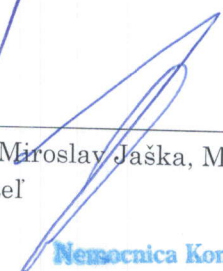
Záverečné ustanovenia

1. Táto Zmluva nadobúda platnosť a účinnosť dňom podpísania oboma zmluvnými stranami.
2. Túto Zmluvu je možné: meniť a dopĺňať len formou písomných dodatkov podpísaných oboma zmluvnými stranami.
3. Zmluva je vyhotovená vo dvoch rovnopisoch, po jednom pre každú zmluvnú stranu.
4. Zmluvne strany sa dohodli, že všetky spory z tejto zmluvy vrátane sporov o jej platnosti a záväznosti budú riešiť prednostne dohodou, príp. pred vecne a miestne príslušným všeobecným súdom SR.
5. Zmluvné strany prehlasujú, že Zmluvu uzavierajú slobodne, vážne a bez omylu, pred podpísaním si ju prečítali a úplne porozumeli jej obsahu, na znak čoho zmluvu bez akýchkoľvek výhrad podpisujú.

V Komárne dňa15. 04. 2020.....

Za Nemocnicu Komárno s. r. o.


Nemocnica Komárno s.r.o.
 Mederčská 39 (2)
 945 05 Komárno
 Ing. Michal Pišoja, MPH
 konateľ


 Mgr. Miroslav Jaška, MPH
 konateľ

Nemocnica Komárno s.r.o.
 Mederčská 39 (2)
 945 05 Komárno

V Komárne dňa15. 4. 2020.....

Za COMORRA SERVIS:



COMORRA SERVIS
 Športová 1, 945 01 Komárno
 IČO: 44 191 758 ⑤
 IČ DPH: SK2020401075